

Zeitschrift: Igl Ischi : organ della Romania (Societat de Students Romontschs)
Herausgeber: Romania (Societat de Students Romontschs)
Band: 2 (1898)

Artikel: Il Rodel della muria gronda
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-882118>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Il Rodel della muria gronda.

In diember de fetg interessants nums de persunas e localitats cuntegn il *Rodel della muria gronda* ord igl archiv della vischneunca de *Somvitg*. El vegnieva à la fin d'il sedischavel e duront il gisiatavel tschentaner praelegius en baselgia.

Tgi che studegia empau pli datier ils nums, vegn ad esser d'accord cun nus, che quei per la Surselva remarcabel document dat in characteristic maletg della mischeida de nums germans e romans, sco nus enflain quella gia en ils pli vegls monuments de nums raetoromontschs. Mo aunc en plirs graus porscha il rodel in precius material, nus vulein mo regurdar vid la historia dellas familias surselvanas.

Sco enconuschent era *S. Onna* la patruna encunter la boda ne muria. Ella haveva en la Surselva diversas confraternitats aschia à Glion e della devoziun, ch'ins haveva per *S. Onna*, dat in exvotum en relief stiftiaus à la baselgia de Sontga Gada, igl antiquissim tempel della Surselva, viva pardetgia. Ei para à nus igl exvoto seigi ord il madem temps sco il rodel.

Quest rodel ei secrets sin p. 62^a — 66^b dil *cudisch de collectaneas della vischneunca de Somvitg*. In volumen da pupi en grond 4^o cun ligiatura nova. En igl archiv communal de *Somvitg*.

(pag. 62) Anniuersarium S. Annæ quotannis circa illius
festum pro animabus huius fundatorum per agendum.

Nomina fundatorum Et Benefactorum Ecclesiæ S. Joannis in Sumo
Vico montis pietatis ac præcipuè huius prædicti S. Annæ anniuersarij
hic sequuntur etc.

(pag. 62^a) Bürgi Verenbreht

Benedict Salter

Jacob Reget

Jon perter

Benedeitg Christ Salter

Hans Wisgeni à sia massera

Gretta

Jacum Saltginas

Lureing Curshellas cun siu bab a
mumma; sia prima massera Anna.

il bab à la mumma da questa
sia massera: lur pardauons

(pag. 62^b) Igl bab à la mumma
dil Jacum Curau, à il bab à la
mumma da sia massera.

Stina Thoman à siu masser
benedeitg saltgynes

Str Deitg sia massera Anna
Vffons à pardauons

Gretta Darpagaus à sees massers

La Dunna Adalæ da praubi à il
siu filg Junker

Jacum da Capaul.

(pag. 63^a) Caspar da portas

Thoman Tgietgiel

Turthe deitg Wall

Gretta Jonplaci

Bashtgioun Jacû d'Baselgia à
siu bab

Meingia Willi siu bab à mumma

Jacum da lu Wen à sia massera

Jon Jannal à siu bab à mumma

Altmann da gonda

Wilhelm da gonda

Jacum faber da gonda

Vincens Rink

Lorens da prau

Vincens Shot

Albrecht da Rondonda

(pag. 63^b) Hans Jannut

Jacum Arnoldt da laus

Joannes Curschillæ à sia mass:

Gretta Et Vffons etc.

Antoni Curshilleer	Heinrich balmier
WernerCurshillersia mass. Netza	Wiesel Rudolf da furd
Ragal Merckli	(pag. 64b) Hans Mafeo a sia Mas.à Nescha
Cunradt da bouil à siu frar Hans	AltWeber da Reits à sia mes. ^a Netza Perter
Huglin da Thuor à siu filg Rudolf	Meingia da puoz
Rudolf da gonda	Sifrid da furd
Huck da Thuor à sia Mass. Anna da Valadas	Joannes stuorn à sia Mas. ^a Elsi
Dunna Fumia da plazes	Jeckli Tieni
Itha filgia dil Albrecht da luWen	Martin Jacum
Jon Buccatscha à sia massera Netha.	Curau da Tschuppina a sia Mas. ^a Elsi
(pag. 64a) Martj Heini d'Wall sia Mas. ^a Margreta	Margreta da SommaWall
Meingia da Saltginas	Meingia Saphoia
Vincens da florin à sia mas. ^a Cathrina	Greita Marti heini
Jonnick da CaWila siu filg Willi	Greita Durgall
Vlrich liuer	Meingia boldt
Dunna Anna da Rinkenberg	Jacum da laus
Margretta Jegen liuer à siu masser Christofel	Regiet Saphoia
Fendrich da Compadials à sia mas. ^a Romana	Vincens grass
Jega Liuer	(pag. 65a) Godeing da Contcin- eings à sia mas. ^a Lietta
Joannes Maigri à sia mas. ^a Ella	Ella Wilhelm
Nesha substrada	Meingia da Contineings
	Berchtdoldt da Cuncineings à sia Mas. ^a Medilda

Dunna Medilda da Milunch
 Jon da Schlans à sia mas.^a Anna
 Peiter da SummaWall
 Wilhelm da multüras a sia mas.^a
 Meingia
 Jannal Curshilleer
 MeingiaBerchtdolt daConcineings
 Regiet Nesha
 Tieni Botsch
 Elsi da luWen
 Casp. da Madernal
 Jonnick daCaul à sia Mas.^a Anna
 (pag. 65^b) Vlrich Tgietgiel
 Lucia Wilhelm da Curshilles
 Albrecht da luWen à sia mas.^a
 Nescha
 Meingia da laix
 Christina da Compadials
 Brida Loring Tschien
 Rudolf da furdt
 Hans Zaphoia
 Cathrina Willi
 Jäckli Weber à sias sorurs
 Elsia Jon da Breil
 Dunna Elisabeth da Mähieras à
 sias figlias Elisabeth à Cathrina

Dunna Medilda da Mähieras a
 siu mariu Conradt da Canona
 Barbla MartinManitschg daMedel
 (pag. 66^a) Cathrina Mastral
 Zaphoia
 Elsia Tschienget
 Meingia da laus
 Jon Jacum Reget
 Nesha
 Regiet Zaphoia
 Anna Tgietgiel
 Hans Tgietgiel
 Str Jon Lizi
 Placi haspar à sia Mas.^a Maria
 (pag. 66^b) Tutta quels à quellas
 chen sparty enten la Muria
 gronda
 Tutta quels a quellas, chan dau
 agüd à Susteing Vida questa
 Casa da Diu, la Baselgia da
 S. Jonn, Dious sa lur nums
 da tuts
 par ils pardauons da quels, cha
 teitlen ils Ss. Sacrificiiss da
 quei Anniuersari.
 par ils pardauons dils signiurs
 da questa Washnoucha da
 Summvitg.
 par ils pardauons da Tuts ils
 Waschins da questa pleiff da
 Summvitg.